

## CHEF DE CHŒUR

### Mathieu MALININE

Mathieu MALININE est musicien professionnel, chef de chœur, chanteur, professeur et maître de Chapelle. Après des études de piano, d'analyse, de musique de chambre, de direction de chœur au conservatoire régional de Rueil-Malmaison, il étudie ensuite à la Haute Ecole de Musique de Genève et obtient un master spécialisé en direction de chœur.

Il a été formé au chant liturgique orthodoxe par son père et plusieurs professeurs éminents. De 2006 à 2010, il a été professeur à l'institut Saint Serge et de 2007 à 2021 chef de chœur à la cathédrale orthodoxe de Genève. Actuellement, il est professeur au Conservatoire régional d'Aubervilliers et également chef de chœur à l'église Saint Serge de Paris.

## CHAMPLEMY



### LE CHÂTEAU DES ARTISTES

vous propose

***STAGE DE CHANT CHORAL  
Autour de la liturgie orthodoxe***

**Du 5 au 11 juillet 2025**

#### **Renseignements :**

- **Sylvie LAURENT : 06 62 46 28 61** (merci de laisser un message avec vos coordonnées)

- **Email : [chateaudesartistes58@orange.fr](mailto:chateaudesartistes58@orange.fr)**

## HORAIRES et LIEU

Le matin : 10h à 12h30

L'après-midi : 14h à 17h

Lieu : Eglise St Maurice de Champlemy

*Durant la pause de 12h30 à 14h00, il sera possible d'apporter un repas tiré du sac.*

## CONCERT

**Concert** de fin de stage prévu le 11 juillet 2025 à 18h à l'église de Champlemy.

*Tenues pour le concert : pantalon noir et chemise blanche pour les hommes. Robe noire ou jupe noire et corsage blanc pour les femmes.*

## PRIX DU STAGE

- Adhésion, frais d'inscription : 20 €.
- Frais pédagogiques : 100 € par personne.
- Couples : 70€ par personne.

Renseignements auprès de **Sylvie LAURENT** au **06 62 46 28 61** (merci de laisser un message avec vos coordonnées)

## CHAMPLEMY

**CHAMPLEMY** est un petit village situé entre Clamecy et Nevers. La Nièvre y prend sa source. Entouré de champs et de bois, Champlemy possède un vieux château, plusieurs lavoirs, une halle aux grains. Son église, de style gothique a été construite en 1590.



## PROGRAMME MUSICAL

**Chants liturgiques en slavon** } paroles en  
**Chants serbes** } phonétique  
**Chants de Noël ukrainiens** } fournies  
**Chants profanes** paroles en français

*Les versions phonétiques seront envoyées par mail, ainsi que les liens pour écouter sa voix.*

## PARTITIONS

Les partitions seront envoyées par mail.  
*En cas d'impossibilité d'impression, un tirage sera possible moyennant une participation financière.*

## MATERIEL

Apporter crayon papier, gomme, crayons rouge et bleu, pour écrire les consignes du chef, ainsi qu'une thermos ou bouteille d'eau.

## BULLETIN D'INSCRIPTION STAGE DE CHANT CHORAL DU 5 AU 11 JUILLET 2025

Nom .....

Prénom .....

Adresse .....

.....

.....

Téléphone .....

Email .....

.....

Tessiture .....

Fait à .....

Le ..... 2025

Signature :

### Acompte :

- 40 € par chèque à l'ordre de  
« Château des Artistes ».

- Adresse : Mairie 58210 Champlemy.

Solde à verser au début du stage.